

REGIONE EMILIA-ROMAGNA

Atti amministrativi

ASSEMBLEA LEGISLATIVA

Atto del Dirigente DETERMINAZIONE

Num. 10 del 11/01/2017 BOLOGNA

Proposta: DAL/2017/13 del 11/01/2017

Struttura proponente: SERVIZIO FUNZIONAMENTO E GESTIONE
DIREZIONE GENERALE ASSEMBLEA LEGISLATIVA REGIONALE

Oggetto: DETERMINA A CONTRARRE E AFFIDAMENTO, TRAMITE TRATTATIVA DIRETTA SU MEPA, A FAVORE DELLA SOCIETA' SYNCHRONOS SRL PER IL SERVIZIO DI INTERPRETARIATO. CIG ZC81CD912C

Autorità emanante: IL RESPONSABILE - SERVIZIO FUNZIONAMENTO E GESTIONE

Firmatario: ELENA ROVERSI in qualità di Responsabile di servizio

Parere di regolarità amministrativa: ROVERSI ELENA espresso in data 11/01/2017

Parere di regolarità contabile: ROVERSI ELENA espresso in data 11/01/2017

IL DIRIGENTE FIRMATARIO

Visti:

il D. Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 di seguito denominato, per brevità, "Codice";

le linee guida n. 4 di attuazione del D. Lgs. 18 aprile 2016 n. 50, recanti "Procedure per l'affidamento dei contratti pubblici di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria, indagini di mercato e formazione e gestione degli elenchi di operatori economici" approvate dall'ANAC con delibera 1097 del 26 ottobre 2016;

la Legge 208/2015 (legge di stabilità 2016) all'art. 1 commi 512-517 fissa norme in materia di programmazione, standardizzazione e razionalizzazione degli acquisti informatici;

il Decreto Legge 7 maggio 2012 n. 52 recante "Disposizioni urgenti per la razionalizzazione della spesa pubblica" convertito con modificazioni dalla Legge 6 luglio 2012 n. 94;

la L. 13 agosto 2010, n. 136 "Piano straordinario contro le mafie, nonché delega al Governo in materia di normativa antimafia";

la L. 23 dicembre 2014, n. 190 "Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale dello Stato", in particolare gli artt. 1, commi 629, lett. b) e c), 630, 632 e 633 che ha introdotto l'art. 17-ter del D.P.R. 26 ottobre 1972, n. 633;

il decreto del Ministro dell'Economia e delle Finanze del 23 gennaio 2015 "Modalità e termini per il versamento dell'imposta sul valore aggiunto da parte delle pubbliche amministrazioni";

la circolare Prot. PG/2015/0072809 del 05/02/2015 avente per oggetto "Il meccanismo fiscale dello "split payment";

la circolare applicativa, prot. NP/2015/737 del 9/4/2015 che disciplina gli adempimenti connessi alla trasmissione da parte dei fornitori, a far data dal 31/3/2015, della fattura con la modalità elettronica quale unico strumento per poter ottenere il pagamento del credito vantato;

il decreto del Ministero del lavoro e delle politiche sociali del 30 gennaio 2015 "Semplificazione in materia di documento unico di regolarità contributiva", entrato in vigore il 1° luglio 2015, che ha introdotto il "DURC ON LINE";

la L. 6 novembre 2012, n. 190 "Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità della pubblica amministrazione";

il D. Lgs. 14 marzo 2013, n. 33 "Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e di diffusione di informazioni da parte delle Pubbliche Amministrazioni" e s.m.i.;

il D.P.R. 16 aprile 2013, n. 62 "Regolamento recante codice di comportamento dei dipendenti pubblici, a norma dell'art.54 del decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165", ed in particolare l'art. 14 "Contratti ed altri atti negoziali";

la deliberazione della Giunta regionale del 31 marzo 2014, n. 421 "Approvazione del Codice di comportamento della Regione Emilia-Romagna", in particolare gli artt. 2 "Ambito oggettivo e soggettivo di applicazione del Codice", 7 "Comunicazione dei conflitti di interesse e obbligo di astensione" e 13 "Acquisizione di beni e servizi e affidamento lavori";

il Piano Nazionale Anticorruzione (PNA);

la deliberazione della Giunta regionale n. 66 del 25 gennaio 2016 "Approvazione del piano triennale di prevenzione della corruzione e del programma per la trasparenza e l'integrità. Aggiornamento 2016-2018", adottata previa intesa con l'Ufficio di Presidenza dell'Assemblea legislativa;

la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza del 28 gennaio 2016, n. 10 "Piano Triennale per la Prevenzione della Corruzione (P.T.P.C.) dell'Assemblea legislativa della Regione Emilia-Romagna per gli anni 2016-2018";

la direttiva del Responsabile Anticorruzione del 29 gennaio 2016 "Direttiva sulle modalità applicative del Patto di Integrità in materia di contratti pubblici dell'Assemblea Legislativa della Regione Emilia-Romagna";

Richiamate le deliberazioni dell'Ufficio di Presidenza:

- n. 60 del 21/9/2016 "DOCUMENTO DI PIANIFICAZIONE STRATEGICA 2017 - 2019 DELLA DIREZIONE GENERALE ASSEMBLEA LEGISLATIVA";
- n. 85 del 20/12/2016 "GIORNATA DI SENSIBILIZZAZIONE DELLA CAUSA SAHARAWI CHE SI TERRÀ A ROMA, IL 16 GENNAIO 2017, IN COLLABORAZIONE CON LA CONFERENZA DEI PRESIDENTI DELLE ASSEMBLEE LEGISLATIVE DELLE REGIONI E DELLE PROVINCE AUTONOME, ALL'INTERGRUPPO DI SOLIDARIETÀ CON IL POPOLO SAHARAWI DEL PARLAMENTO ITALIANO E ALL'INTERGRUPPO ASSEMBLEARE DI AMICIZIA CON IL POPOLO SAHARAWI";

Vista la richiesta, acquisita agli atti con prot. AL/2017/867, presentata dal Gabinetto del Presidente dell'Assemblea con la quale si manifesta l'esigenza di disporre del servizio di interpretariato consecutivo per le iniziative da realizzare per il raggiungimento degli obiettivi di cui agli atti precedentemente riportati;

Ritenuto pertanto di procedere con l'acquisizione del servizio di interpretariato consecutivo, da un soggetto esterno all'Amministrazione dotato di personale specializzato in materia, per le finalità sopra scritte nonché per successive necessità dell'Amministrazione stessa;

Verificato che, in ottemperanza a quanto stabilito dall'art. 21 della L.R. 11/2004 e dall'art. 26 della Legge n. 488/1999, non risultano attualmente attive convenzioni stipulate dall'Agenzia Intercent-ER e da Consip S.p.a. finalizzate all'acquisizione del servizio di cui trattasi;

Evidenziato l'obbligo, posto dalla normativa vigente, secondo il quale le Amministrazioni Pubbliche, di cui all'art. 1 del D. Lgs 165/2001, comprese le Regioni, sono tenute ad acquistare i beni e servizi, di importo inferiore alla soglia di rilievo comunitario, tramite il mercato elettronico della Pubblica Amministrazione (MEPA);

Precisato che il Mercato Elettronico della PA (MEPA) è uno strumento di e-procurement pubblico, in cui le amministrazioni acquirenti e i potenziali fornitori si incontrano, negoziano e perfezionano on line, tramite il collegamento al sito www.acquistinretepa.it, contratti di fornitura

legalmente validi. Le singole Amministrazioni verificano la presenza dei beni e servizi di cui necessitano e svolgono i confronti concorrenziali sulla medesima piattaforma attivando la procedura (richiesta di offerta/RDO, trattativa diretta, ordine diretto/ODA) ritenuta più idonea per l'acquisto da effettuare;

Verificato sul MEPA la presenza, nell'ambito del bando "EVENTI2010 - Servizi per eventi e per la comunicazione", della tipologia di servizio oggetto della presente acquisizione;

Valutato opportuno utilizzare la procedura "trattativa diretta" introdotta sul Mercato elettronico della Pubblica Amministrazione nell'agosto 2016 e prevista per gli affidamenti diretti sulla base dell'art.36, comma 2, del D. Lgs. 50/2016, al fine di contattare informalmente almeno due fornitori presenti nel metaprodotto "Servizi di assistenza per eventi";

Dato atto che tramite la procedura "trattativa diretta" tipologia affidamento diretto (art. 36, c. 2, lett. A, D.Lgs. 50/2016), sono state invitate a presentare la migliore offerta, per il servizio di interpretariato consecutivo, le società di seguito riportate:

Ragione Sociale	Partita iva	Codice fiscale
SYNCHRONOS SRL	06407671004	VIA VITELLIA 81 - 00152 - ROMA (RM)
LEXIS SAS DI M. CRISTINA MATTEUCCI & C.	03327470401	VIA TALETE 4 - 47122 - FORLI' (FC)

Dato atto che:

- il termine ultimo di presentazione dell'offerta è stato fissato alle ore 18,00 del 10/1/2017;
- la base di comparazione delle offerte è costituita dal prezzo ora/persona;
- l'Amministrazione si vincola con il miglior offerente per l'importo massimo di euro 1.800,00 (iva esclusa) da corrispondere per prestazioni da definire, con specifiche

conferme d'ordine da trasmettere con posta elettronica certificata, al verificarsi di circostanze/eventi per le quali sarà richiesto il servizio di interpretariato;

- il rapporto contrattuale decorrerà dalla data di inserimento a sistema dell'accettazione dell'offerta e fino all'esaurimento dell'importo di euro 1.800,00 e comunque entro e non oltre il 31/12/2017;

Rilevato che entro il termine di scadenza dell'offerta ha risposto all'invito solo la società SYNCHRONOS SRL, c.f. e p. iva 06407671004, con sede legale in via Vitellia n. 81 - 00152 Roma (RM), e che la stessa ha presentato l'offerta economica di euro 650,00 corrispondente al prezzo del servizio di interpretariato consecutivo, delle lingue INGLESE o FRANCESE o TEDESCO, prestato per 5 ore da una persona specializzata in materia;

Si precisa che il sistema del MEPA, per il servizio di interpretariato, permette di inserire a sistema solo il prezzo o di una mezza giornata/HALF DAY (5 ore) o di una giornata intera/FULL DAY. La società SYNCHRONOS SRL ha valutato opportuno inserire il prezzo di una HALF DAY - pari ad euro 650,00 iva esclusa - dal quale si deduce il prezzo di euro 130,00 iva esclusa per la prestazione di 1 persona per 1 ora;

Ritenuto quindi di procedere con l'affidamento del servizio di interpretariato consecutivo, ai sensi dell'art. 36 comma 2 del D.Lgs. 50/2016, a favore della società SYNCHRONOS SRL, c.f. e p. iva 06407671004, con sede legale in via Vitellia n. 81 - 00152 Roma (RM), per l'importo di euro 1.800,00 iva esclusa, con decorrenza dalla data di inserimento a sistema dell'accettazione dell'offerta e fino all'esaurimento dell'importo di euro 1.800,00 e comunque entro e non oltre il 31/12/2017 ;

Vista la dichiarazione del possesso dei requisiti con la quale la società SYNCHRONOS SRL ha dichiarato, tra l'altro, che:

- a decorrere dall'entrata in vigore del comma 16 ter dell'art. 53 del D.Lgs. n. 165/2001 (28.11.2012), non ha affidato incarichi o lavori retribuiti, di natura autonoma o subordinata, a ex dipendenti delle pubbliche amministrazioni di cui all'art.1, comma 2, del medesimo decreto, entro tre anni dalla loro cessazione dal servizio, se questi avevano esercitato, nei suoi confronti, poteri autoritativi o negoziali in nome e per conto dell'Amministrazione di appartenenza;
- si obbligherà a rispettare, e a far rispettare ai propri dipendenti o collaboratori, il Codice di comportamento dei dipendenti pubblici approvato con D.P.R. n. 62/2013 ed il Codice di comportamento della Regione Emilia-Romagna;

Dato atto che la società SYNCHRONOS SRL è regolare con gli adempimenti previdenziali come si evince dal documento di verifica della regolarità prot. INPS_5393274 richiesta del 27/12/2016 scadenza validità 26/04/2017;

Evidenziato il codice identificativo gara **CIG ZC81CD912C**;

Ritenuto di non procedere all'applicazione della ritenuta dello 0,50% prevista dall'art. 30 del D. Lgs. 50/2016, sui corrispettivi che saranno fatturati dalla società Synchronos Srl per le prestazioni che, all'occorrenza e di volta in volta saranno ordinate, in quanto non si ravvisa la fattispecie delle "esecuzioni prestazionali parziali e ripetute nei confronti delle P. A.";

Dato atto che la tracciabilità finanziaria di cui all'art. 3 della legge n. 136/2010 è stata acquisita agli atti;

Dato atto che la presente determinazione contiene tutti gli elementi (finalità del contratto, oggetto, valore economico, forma, modalità di scelta del contraente e ragioni di tale scelta), prescritti dalla normativa vigente, che qualificano il presente atto anche come "determina a contrarre";

Precisato che l'efficacia dell'aggiudicazione è subordinata all'esito positivo della verifica dei requisiti d'ordine generale fermo restando il puntuale assolvimento degli adempimenti finalizzati alla stipulazione del contratto a carico della società aggiudicataria, ed evidenziando sin da ora che, nel caso in cui i controlli risultassero difformi con quanto dichiarato, si procederà alla risoluzione del contratto nel frattempo eventualmente stipulato;

Rilevato che la sottoscritta Dirigente Responsabile della istruttoria, dell'affidamento e della stipula del contratto non si trova nelle situazioni di conflitto di interessi descritte dall'art. 14, commi 3 e 4, del D.P.R. n. 62/2013;

Viste:

la deliberazione dell'Assemblea legislativa n. 101 del 13 dicembre 2016 recante "Approvazione del Bilancio di previsione finanziario dell'Assemblea legislativa della Regione Emilia-Romagna per gli anni 2017-2018-2019";

la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 79 del 14 dicembre 2016, recante "Approvazione del Documento tecnico di accompagnamento al bilancio di previsione finanziario per gli anni 2017-2018-2019, approvato con delibera dell'Assemblea legislativa n. 101 del 13 dicembre 2016;

la determinazione del Direttore generale n. 876 del 21 dicembre 2016, recante "Bilancio finanziario gestionale 2017-2019 della Direzione generale - Assemblea legislativa;

Richiamata la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 31 del 21/04/2016 "Indirizzi in ordine alle relazioni organizzative e funzionali tra e servizi della Direzione generale - Assemblea legislativa e sull'esercizio delle funzioni dirigenziali. Modifiche alla delibera 67/2014";

Dato atto dei pareri allegati

DETERMINA

per le motivazioni esposte in premessa e che qui si intendono integralmente riportate

di affidare, ai sensi dell'art. 36 comma 2 del D.L.gs. 50/2016, alla società SYNCHRONOS SRL, c.f. e p. iva 06407671004, con sede legale in via Vitellia n. 81 - 00152 Roma (RM), il servizio di interpretariato consecutivo, per l'importo di euro 1.800,00 iva esclusa, con decorrenza dalla data di inserimento a sistema dell'accettazione dell'offerta e fino all'esaurimento dell'importo di euro 1.800,00 e comunque entro e non oltre il 31/12/2017;

di stabilire che il relativo contratto venga stipulato in ottemperanza alle "Regole del Sistema di E-Procurement della PA" in forma di scrittura privata non autenticata in via telematica sulla piattaforma MEPA, con l'accettazione dell'offerta da parte della sottoscritta in qualità di Punto Ordinante;

di assumere l'**impegno n. 3017000129** per la spesa complessiva di euro 2.196,00 (iva al 22% inclusa) sul bilancio per l'esercizio 2017, che è dotato della necessaria disponibilità, sul capitolo sul capitolo U10717 "Servizi di traduzione ed interpretariato ed altre prestazioni

specialistiche" - cod. IV livello U.1.03.02.11.000 cod. V livello U.1.03.02.11.001 "Interpretariato e traduzioni";

di dare atto che si procederà alla liquidazione della spesa, con propri atti formali, per le prestazioni che saranno all'occorrenza ordinate, nel rispetto degli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla Legge n. 136/2010, e di non procedere all'applicazione della ritenuta 0,50% prevista dall'art. 30 del D. Lgs. 50/16, in quanto non si ravvisa la fattispecie delle "esecuzioni prestazionali parziali e ripetute nei confronti delle P. A.";

di dare atto che si provvederà al versamento dell'iva all'Erario, in ottemperanza a quanto stabilito dall'art. 17 ter del DPR 633/1972, introdotto dalla Legge n. 190 del 23/12/2014;

di provvedere agli obblighi di pubblicazione previsti dalla normativa vigente.

REGIONE EMILIA-ROMAGNA
Atti amministrativi

ASSEMBLEA LEGISLATIVA

Elena Roversi, Responsabile del SERVIZIO FUNZIONAMENTO E GESTIONE esprime, ai sensi della deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 31/2016, parere di regolarità amministrativa in merito all'atto con numero di proposta DAL/2017/13

IN FEDE

Elena Roversi

REGIONE EMILIA-ROMAGNA
Atti amministrativi

ASSEMBLEA LEGISLATIVA

Elena Roversi, Responsabile del SERVIZIO FUNZIONAMENTO E GESTIONE esprime, ai sensi della deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 31/2016, parere di regolarità contabile in merito all'atto con numero di proposta DAL/2017/13

IN FEDE

Elena Roversi